

Zmluva o výpožičke č. 237 02 2024

uzavretá podľa § 659 a násl. zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a v súlade s ustanovením §115 ods. 1 a § 88 ods. 1 písm. b) Štatútu mesta Košice v platnom znení

Článok I.

Zmluvné strany

POŽIČIAVATEL:

Základná škola s materskou školou Masarykova 19/A, Košice
štatutárny orgán: PaedDr. Radoslav Lukács - riaditeľ
sídlo: Masarykova 19/A, Košice 040 01
bankové spojenie: Prima banka, a.s.
číslo účtu: 0504560001/5600
IBAN: SK13 5600 0000 0005 0456 0001
IČO: 52109828
DIČ: 2120891872
„ďalej len požičiavateľ“

a

VYPOŽIČIAVATEL:

Mestská časť Košice – Staré mesto
štatutárny orgán: Ing. Igor Petrovčík- starosta
sídlo: Hviezdoslavova 7, Košice 040 34
Bankové spojenie: VÚB, a.s.
Číslo účtu: 12826512/0200
IBAN: SK02 0200 0000 0000 12826512
IČO: 00690937
„ďalej len vypožičiavateľ“

Článok II.

Predmet výpožičky

1. Predmetom výpožičky sú nebytové priestory a to **dve triedy, chodba, sociálne zariadenie** nachádzajúce sa na prízemí v budove Základnej školy s materskou školou Masarykova 19/A Košice - stavba so súpisným číslom 2972, na parcele č. 2167/2, ktorá sa nachádza v katastrálnom území: Stredné mesto, obec: Košice – STARÉ MESTO, okres: Košice I a je evidovaná Okresným úradom Košice, Katastrálny odbor na LV č. 11325.
2. Predmet výpožičky je vo výlučnom vlastníctve Mesta Košice, Trieda SNP 48/A Košice.
3. Požičiavateľ je oprávnený vypožičať predmet výpožičky uvedený v Čl. II. bod 1 tejto zmluvy na základe zmluvy č.95/2004 o zverení nehnuteľného majetku mesta do správy zo dňa 10.02.2004 v znení neskorších dodatkov, v súlade s ustanovením § 88 ods. 1 písm. b), §115 ods. 1 Štatútu mesta Košice v platnom znení.
4. Výmera prenajatého priestoru predstavuje **315 m²**.
5. Predmet výpožičky je vyznačený v grafickej prílohe č. 1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy.
6. Požičiavateľ sa zaväzuje prenechať vypožičiavateľovi predmet výpožičky uvedený odseku 1,5 tohto článku na dočasné užívanie vypožičiavateľovi po dobu stanovenú v Čl. V tejto zmluvy.
7. Zmluvné strany sa dohodli, že vypožičiavateľ uhradí požičiavateľovi prevádzkové náklady, ktoré vzniknú vypožičiavateľovi počas doby výpožičky a to podľa Čl. IV. tejto zmluvy.

Článok III.

Účel výpožičky

Vypožičiavateľ bude predmet výpožičky užívať na účely zabezpečenia volieb prezidenta Slovenskej republiky (druhé kolo).

Článok IV.

Prevádzkové náklady

1. Zmluvné strany sa dohodli, že v súlade s ustanovením § 115 ods. 1 Štatútu mesta Košice v platnom znení vypožičiavateľ uhradí požičiavateľovi prevádzkové náklady, ktoré vzniknú vypožičiavateľovi počas doby výpožičky.

2. Výška prevádzkových nákladov za celú dobu trvania výpožičky predstavuje sumu **266,62 €**.
3. Prevádzkové náklady, spôsob ich výpočtu a ich výška sú uvedené vo výpočtovom liste, ktorý tvorí Prílohu č. 2 tejto zmluvy a je jej neoddeliteľnou súčasťou.
4. Vypožičiavateľ sa zaväzuje prevádzkové náklady v celkovej výške **266,62 €** uhradiť najneskôr do **23.04.2024** na účet **požičiavateľa – Prima banka a.s., a.s., číslo účtu: 0504560001/5600, IBAN: SK13 5600 0000 0005 0456 0001, variabilný symbol: 237 02 2024**.
5. V prípade omeškania platby zaplatí vypožičiavateľ požičiavateľovi úroky z omeškania v zmysle nariadenia vlády SR č. 87/1995 Z. z., ktorým sa vykonávajú niektoré ustanovenia Občianskeho zákonníka v platnom znení.

Článok V. Trvanie výpožičky

1. Táto zmluva sa uzatvára na **dobu určitú - od 05.04.2024 od 12.00 hod. do 06.04.2024 do 24.00 hod./spolu 36 hod./**.
2. Zmluvu o výpožičke je možné ukončiť:
 - a) písomnou dohodou požičiavateľa alebo vypožičiavateľa ku ktorémukoľvek dňu,
 - b) uplynutím doby výpožičky,
 - c) písomnou výpoveďou požičiavateľa alebo vypožičiavateľa bez udania dôvodu,
 - d) odstúpením od zmluvy z dôvodov určených zákonom alebo touto zmluvou.
3. Zmluvné stany si dohodli pre prípad výpovede v zmysle ods. 2 písm. c) tohto článku 1-mesačnú výpovednú lehotu. Výpovedná lehota začína plynúť prvým dňom po doručení výpovede druhej zmluvnej strane. Výpoveď musí mať písomnú formu. Pri nedodržaní písomnej formy je výpoveď neplatná.
4. Požičiavateľ je oprávnený odstúpiť od tejto zmluvy z dôvodov určených zákonom ako aj z dôvodov, ak vypožičiavateľ porušil svoje povinnosti, ktoré sú uvedené v Čl. VI. tejto zmluvy.
5. Odstúpenie od zmluvy v zmysle ods. 2 písm. d) tohto článku je účinné dňom doručenia odstúpenia od zmluvy druhej zmluvnej strane. Odstúpením od zmluvy sa táto v celom rozsahu ruší.
6. Zmluvný vzťah končí aj
 - a) zánikom požičiavateľa,
 - b) zánikom vypožičiavateľa,
 - c) zničením predmetu výpožičky.
7. Ku dňu skončenia zmluvného vzťahu je vypožičiavateľ povinný požičiavateľovi odovzdať predmet výpožičky v stave v akom ho prevzal, s prihliadnutím na obvyklé opotrebovanie. Vypožičiavateľ nie je oprávnený po skončení zmluvného vzťahu akýmkoľvek spôsobom užívať predmet výpožičky, alebo tento akýmkoľvek spôsobom poskytnúť k užívaniu tretím osobám.

Článok VI. Podmienky výpožičky

1. Pri vykonávaní činností spojených s výpožičkou vystupuje vypožičiavateľ ako samostatný právny subjekt voči tretím osobám a zodpovedá za dodržanie všetkých právnych predpisov súvisiacich s jeho vlastnou činnosťou.
2. Požičiavateľ je povinný odovzdať predmet výpožičky vypožičiavateľovi v dohodnutom čase v stave spôsobilom na riadne užívanie.
3. Vypožičiavateľ prehlasuje, že je oboznámený so súčasným stavom predmetu výpožičky a prehlasuje, že predmet výpožičky je v stave spôsobilom na riadne užívanie a že ho v takom stave preberá.
4. Vypožičiavateľ je povinný hospodárne zaobchádzať s predmetom výpožičky a jeho zariadením a je povinný na vlastné náklady zabezpečiť údržbu predmetu výpožičky. Vypožičiavateľ je povinný dodržiavať vnútorný poriadok školy.
5. Vypožičiavateľ je povinný predmet výpožičky chrániť pred poškodením, zničením alebo stratou.

6. Vypožičiatel' má právo užívať predmet výpožičky obvyklým spôsobom zodpovedajúcemu účelu výpožičky.
7. Vypožičiatel' sa zaväzuje užívať predmet výpožičky v súlade so zmluvou o výpožičke a obvyklým užívaním. Vypožičiatel' nie je oprávnený predmet výpožičky ďalej prenajať inej osobe, ani ho vypožičať alebo ho inak zaťažovať, v opačnom prípade je požičiatel' oprávnený od zmluvy odstúpiť.
8. Zmeny na predmete výpožičky je vypožičiatel' oprávnený vykonať len po predchádzajúcom písomnom súhlase požičiatel'a. V prípadoch kedy požičiatel' udelí súhlas, jeho neoddeliteľnou súčasťou bude aj jeho stanovisko k prípadnej úhrade nákladov vynaložených vypožičiatel'om pri tejto zmene.
9. Drobné úpravy a náklady spojené s bežnou údržbou znáša vypožičiatel'. Pre účel vymedzenia drobných opráv a bežnej údržby sa zmluvné strany budú riadiť Nariadením vlády č. 87/1995 Z. z. a jeho prílohou s použitím primeranej analógie pre nebytové priestory.
10. Vypožičiatel' zodpovedá za škody vzniknuté na predmete výpožičky, ktoré vznikli v súvislosti s činnosťou, ktorú vykonáva. Vypožičiatel' je povinný takto vzniknutú škodu odstrániť na vlastné náklady. Ak sa tak v lehote primeranej na odstránenie vzniknutej škody nestane, má požičiatel' právo po predchádzajúcom písomnom upozornení vypožičiatel'a škody odstrániť a požadovať od vypožičiatel'a ich náhradu. Vypožičiatel' sa zaväzuje takto vzniknuté náklady požičiatel'ovi uhradiť do 14 dní odo dňa doručenia faktúry nájomcovi.
11. Účel výpožičky je možné meniť len po predchádzajúcom súhlase prenajímateľa a to formou písomného dodatku k zmluve.
12. Každú nehodu, živelnú pohromu, požiar a ďalšie udalosti, ktoré spôsobili škodu na majetku požičiatel'a je vypožičiatel' povinný bez zbytočného odkladu oznámiť požičiatel'ovi.
13. Vypožičiatel' je povinný umožniť povereným pracovníkom požičiatel'a vstup do priestorov výpožičky za účelom kontroly ich využitia.
14. Vypožičiatel' je povinný bez zbytočného odkladu oznámiť požičiatel'ovi každé zistené poškodenie technických zariadení nachádzajúcich sa v predmete výpožičky.
15. Vypožičiatel' zabezpečuje a plní úlohy vyplývajúce zo zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci v znení neskorších predpisov v plnom rozsahu a rovnako úlohy vyplývajúce zo zákona č. 42/1994 Z. z. o civilnej ochrane obyvateľstva v znení neskorších predpisov. Vypožičiatel' je ďalej povinný zabezpečiť v plnom rozsahu plnenie úloh na ochranu pred požiarom v zmysle zákona č. 314/2001 Z. z. o ochrane pred požiarom v znení neskorších predpisov.
16. Vypožičiatel' sa zaväzuje udržiavať predmet výpožičky v súlade so všeobecne platnými hygienickými predpismi.

Článok VII. Osobitné ustanovenia

1. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky písomnosti si budú doručovať na adresu sídla zmluvnej strany uvedenú v čl. I. tejto zmluvy. V prípade, že nebude možné písomnosť doručiť na adresu sídla zmluvnej strany uvedenú v tejto zmluve, písomnosť sa po troch dňoch od vrátenia nedoručenej zásielky odosielateľovi považuje za doručenú, a to aj vtedy, ak ten, kto je oprávnený za zmluvnú stranu konať, sa o tom nedozvie.
2. Zmluvné strany sa zaväzujú všetky zmeny identifikačných údajov (napr. zmenu obchodného mena, sídla, adresy pre doručovanie, oprávnených osôb atď.) a iných skutočností potrebných pre riadne a bezproblémové plnenie zmluvy, bezodkladne písomne oznámiť druhej zmluvnej strane.

Článok VIII. Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy prechádzajú na právnych nástupcov zmluvných strán.
2. Zmeny a doplnky k tejto zmluve je možné vykonať po vzájomnej dohode zmluvných strán formou písomných dodatkov.
3. Na právne vzťahy zmluvných strán, ktoré nie sú upravené touto zmluvou sa v plnom rozsahu vzťahujú príslušné ustanovenia Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov a Štatútu mesta Košice v platnom znení.

4. Zmluvné strany vyhlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je obmedzená, právny úkon je urobený v predpísanej forme, slobodne, zrozumiteľne, nie v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok.
5. Táto zmluva bola zmluvnými stranami prečítaná a na znak súhlasu podpísaná.
6. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom **05.04.2024**.
7. Zmluva je vyhotovená v piatich rovnopisoch, z ktorých tri obdrží požičiavateľ a dva vypožičiavateľ.

Košice 25.03.2024

.....

13/10

7.10.2024

.....

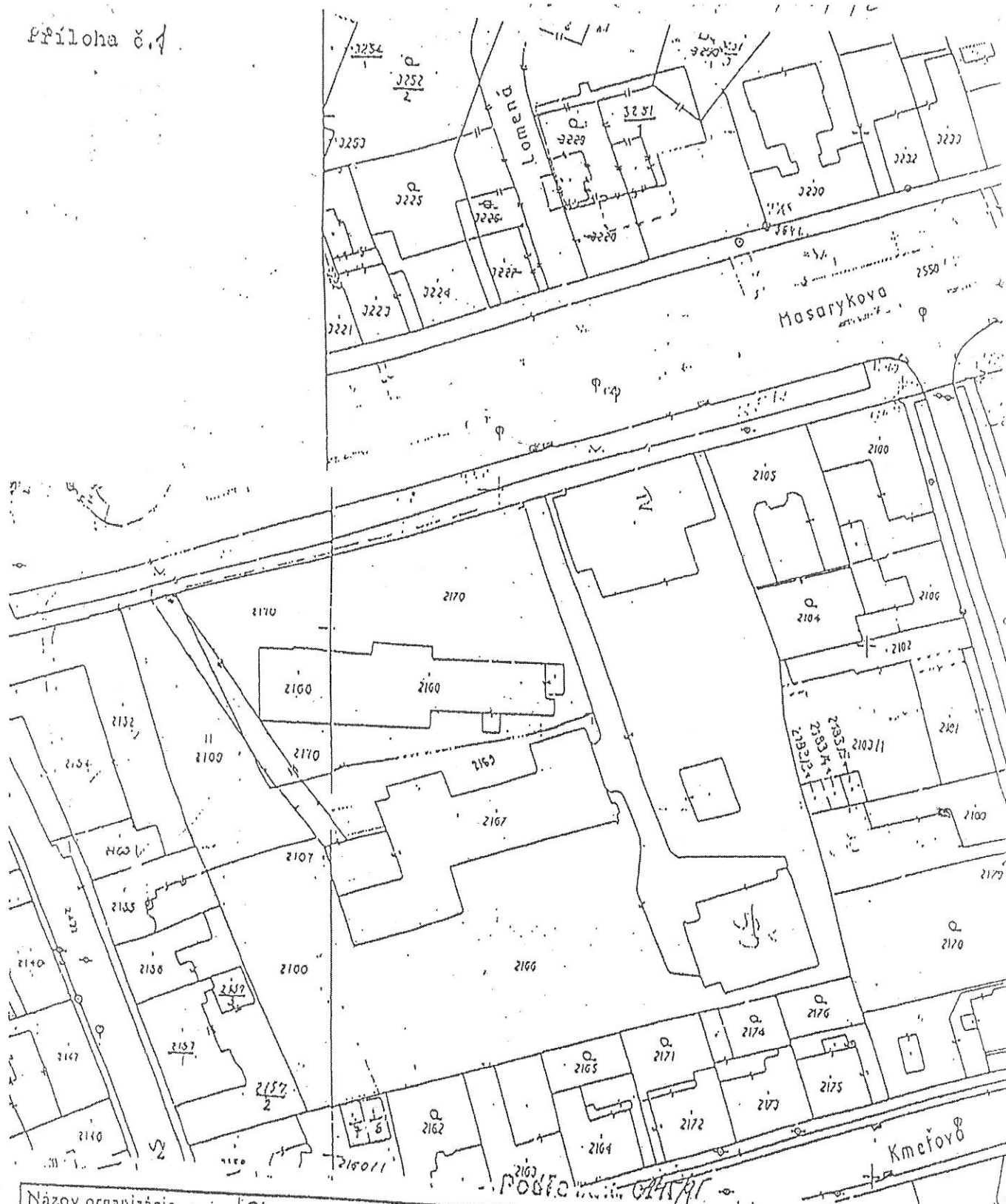
Požičiavateľ



.....

Vypožičiavateľ

Príloha č.1



Názov organizácie	Okres :	Katastrálne územie :
Správa katastra Košice I.	KOŠICE I.	STREČNÉ - HESTR
	Číslo zákazky :	Mapový list číslo :
	3446/02.	1.9/25 5.9/24
		Mierka :
		1:1000
KÓPIA Z KATASTRÁLNEJ MAPY		
Vyhotovil	Podpis	Podpis

Výpočet prevádzkových nákladov pre krátkodobý nájom nebytových priestorov

Zmluva 237 02 2024

Celková plocha objektu - úžitková : 4 050m²

Prenajatá plocha: 315 m² (2 triedy : 112m², chodba : 185m², soc. zariadenia : 18m²)

Počet osôb v prenajatej časti objektu : 11 (počet členov vo volebnej komisii)

Doba prenájmu: 36 hodín

1. Teplo:

$$N_m = \frac{\text{Náklady na teplo za celý rok /€/}}{\text{Celková úžitková plocha budovy /m}^2/} = \frac{106\,761,28/€/}{4\,050 /m^2/} = 26,36 \text{ €}$$

$$N_c = \frac{N_m}{24 \text{ (hodín)} \times 195 \text{ (počet dní vykurovacej sezóny)}} \cdot S_p \cdot t_p = \frac{26,36}{4680} \cdot 315 \text{ m}^2 \cdot 36 \text{ hod.} = 63,87 \text{ €}$$

N_c - náklady v závislosti od plochy a času /€/

N_m - celkové náklady za rok v €/ na m²

S_p - prenajatá plocha /m²/

t_p - doba prenájmu /h/

2. Voda:

Podľa zákona 442 / 2002 Z z. Ministerstva životného prostredia Slovenskej republiky, o verejných vodovodoch a kanalizáciách, vyhlášky 397 / 2003 je stanovená sadzba :

Celková spotreba vody na jednu osobu za 200 pracovných dní v roku je 7 m³

Teplá voda : je súčasťou splátkového kalendára za teplo.

Studená voda:

$$M_{sv} = \frac{\text{Počet osôb} \cdot 7 /m^3/}{24 /h/ \cdot 200} \cdot t_p /h/ \cdot \text{sadzba za } 1 \text{ m}^3 \text{ studenej vody v €/}$$

$$M_{sv} = \frac{11 \text{ osôb} \cdot 7 /m^3/}{24 /h/ \cdot 200} \cdot 36 \text{ h} \cdot 3,59 \text{ (sadzba za } 1\text{m}^3) = \frac{77}{4800} = 0,016 \cdot 36 \text{ h} \cdot 3,59 = 2,07 \text{ €}$$

M_{sv} - množstvo spotrebovanej studenej vody v závislosti od doby prenájmu a počtu osôb

t_p - doba prenájmu /h/

200 - počet pracovných dní v roku

Zrážková voda:

$$M_{zv} = \frac{N_{vz} \cdot P_o \cdot t_p}{P_o \cdot c \cdot 365} / \text{€/}$$

$$M_{zv} = \frac{2\,331,03 \text{ €} \times 11 \text{ os} \times 1,5 \text{ dňa}}{521 \text{ osôb} \cdot 365 \text{ dní}} = \frac{38\,461,995}{190\,165} = 0,202 = 0,20 \text{ €}$$

M_{zv} - Náklad na úhradu za zrážkovú vodu ročne podľa počtu osôb v prenajatom objekte (464 detí+57 zamestnancov)

- N_{zv} - Celkové náklady na úhradu za zrážkovú vodu, ročne podľa množstva zrážkovej vody v m^3 (údaj uvedený v zmluve s VVS)
 P_o - Počet osôb v prenajatom objekte
 t_p - Doba prenájmu v kalendárnych dňoch
 P_{oc} - Celkový počet osôb v priestoroch objekte

3. Elektrina:

Za predpokladu, že používame bežné elektrické spotrebiče (okrem spotrebičov s vysokou spotrebou)
 Pre 200 pracovných dní s bežnou prevádzkou 8 h za deň je prevádzka elektrospotrebičov 1600 h za rok

$$S_p = \left(\frac{S_c}{P_c} \cdot P_p \right) \cdot \frac{t_p}{1600} / \text{€} / \quad S_p = \left(\frac{11\,590,20 \text{ €}}{4\,050 \text{ m}^2} \cdot 315 \right) \cdot \frac{36}{1600} / \text{€} / =$$

$$2,861 \times 315 \text{ m}^2 \times 0,0225 \text{ h} = \mathbf{20,28 \text{ €}}$$

Pozn. V sume je zahrnutý aj prenájom elektromera.

S_p - Spotreba el. energie v prenajatom objekte v závislosti od plochy a času za rok / € /

S_c - Spotreba el. energie v celom objekte za rok / € /

P_c - Celková plocha objektu / m^2 /

P_p - Prenajatá plocha / m^2 /

t_p - doba prenájmu v hodinách

N_m - Náklady na prenájom elektromera pre prenajatý objekt / € /

N_c - Celkové platby za prenájom elektromerov pre celý objekt / € /

O_c - Počet osôb v celom objekte

O_p - Počet osôb v prenajatom objekte

C_{sp} - Celkové náklady na odber elektrickej energie a prenájom elektromerov pre prenajatý objekt / € /

4. Upratovanie

Školník – dozor na voľbách, drobné opravy, údržba

Upratovanie – upratovanie priestorov po voľbách

(dohody o vykonaní práce)

Školník - dozor (6.4. /5:00-24:00h=19 hod- 5€/hod)

(610): 95,00 € odmena

(620): 33,20 € odvody

Spolu: 128,20 €

upratovanie (7.4./4 hod- 5€/hod)

(610): 20,00 € odmena

(620): 6,99 € odvody

Spolu: 26,99 € = 27,00 €

Celkové prevádzkové náklady spojené s uskutočnením volieb :

Teplo:	63,87 €
SV:	2,07 €
ZV:	0,20 €
Elektrina:	20,28 €
PN média spolu:	86,42 €
Dozor, upratovanie:	155,20 €
Čistiace prostr.,dezinfek, odpad (dohodou):	25,00 €
Spolu:	266,62 €

Celkové prevádzkové náklady k úhrade : **266,62 €/jednorázovo.**

Vyhotovila: Bc. Tünde Orosová

PaedDr. Radoslav Lukács
riaditeľ školy